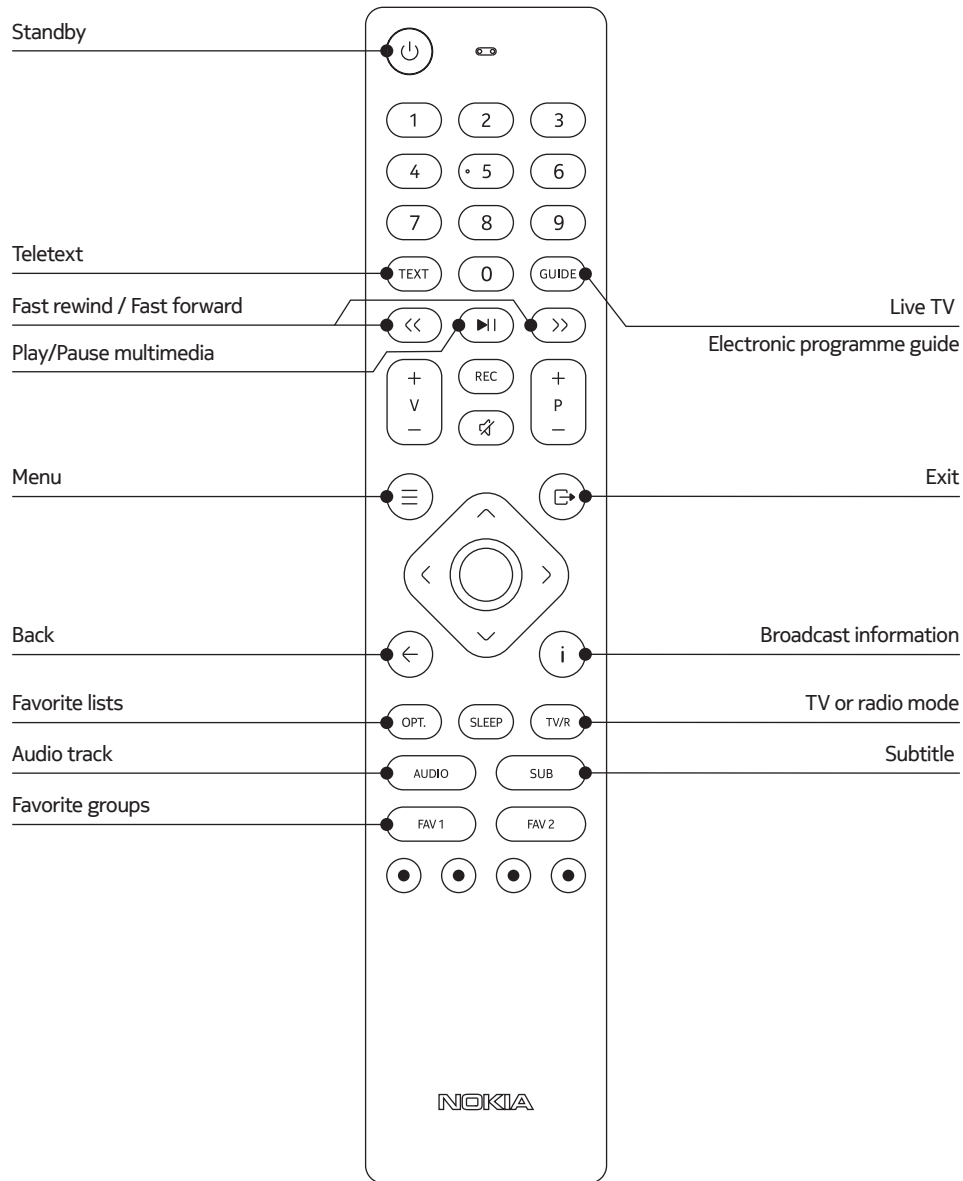


NOKIA



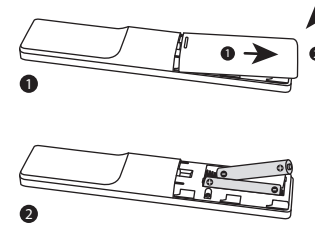
ES

Términos y condiciones

Los períodos de garantía y las disposiciones legales son el resultado de las respectivas leyes locales.

En caso de defectos en los productos entregados, el comprador tiene derechos legales. StreamView garantiza los defectos materiales existentes en el momento de la entrega de la mercancía al comprador. Los defectos materiales se rectifican generalmente mediante el cumplimiento suplementario, es decir mediante medidas correctivas o nuevos envíos. Las reclamaciones por defectos materiales expiran 24 meses después de la entrega de las mercancías. Los defectos debidos a un uso o tratamiento inadecuado o impropio de la mercancía, a un montaje o puesta en marcha incorrectos por parte del comprador o de terceros, a pesar de que las instrucciones de montaje y/o las instrucciones de funcionamiento sean correctas, así como el desgaste natural, no constituyen una responsabilidad por defectos materiales.

Por favor, visite nokia.com/shop/support para más información.



EN

Terms and conditions

The statutory warranty periods and provisions result from the respective local laws.

In the event of defects in the delivered goods, the buyer is entitled to legal rights. StreamView warrants for material defects existing at the time the goods are handed over to the buyer. Material defects are generally rectified through supplementary performance, i.e. through remedial measures or new deliveries. Claims for material defects expire 24 months after delivery of the goods. Defects that are due to unsuitable or improper use or treatment of the goods, incorrect assembly or commissioning by the buyer or third parties, despite correct assembly instructions and/or operating instructions, as well as natural wear and tear, do not constitute liability for material defects.

Please visit nokia.com/shop/support for more information.

DE

Geschäftsbedingungen

Die gesetzlichen Gewährleistungsfristen und -bestimmungen ergeben sich aus den jeweiligen lokalen Gesetzen.

Bei Mängel der gelieferten Ware stehen der Käuferin bzw. dem Käufer die gesetzlichen Rechte zu. StreamView haftet für zum Zeitpunkt der Übergabe der Ware an die Käuferin bzw. an den Käufer bestehende Sachmängel. Die Sachmängelbehebung erfolgt grundsätzlich durch Nacherfüllung, d.h. durch Mangelbeseitigung oder Neulieferung. Sachmängelansprüche verjähren 24 Monaten ab Übergabe der Ware. Mängel, die auf eine ungeeignete oder unsachgemäße Verwendung oder Behandlung der Ware, fehlerhafte Montage oder Inbetriebnahme durch die Käuferin bzw. den Käufer oder Dritte trotz richtiger Montageanleitung und/oder Betriebsanleitung sowie auf natürliche Abnutzung zurückzuführen sind, begründen keine Sachmängelhaftung.

Besuchen Sie bitte nokia.com/shop/support für weitere Informationen.

FR

Conditions générales

Les délais et dispositions de garantie légale résultent des lois locales respectives.

En cas de défaut des marchandises livrées, l'acheteur dispose de droits légaux. StreamView garantit les défauts matériels existant au moment de la livraison de la marchandise à l'acheteur. Les défauts matériels sont généralement rectifiés par des prestations supplémentaires, c'est-à-dire par des mesures correctives ou de nouvelles livraisons. Les réclamations pour défauts matériels expirent 24 mois après la livraison des marchandises. Les défauts dus à une utilisation ou un traitement inadéquat ou inapproprié de la marchandise, à un montage ou une mise en service incorrects par l'acheteur ou des tiers, malgré des instructions de montage et/ou des modes d'emploi corrects, ainsi qu'à l'usure naturelle, ne constituent pas une responsabilité pour défauts matériels.

Veillez consulter le site nokia.com/shop/support pour plus d'informations.

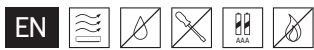
IT

Termini e condizioni

I periodi e le disposizioni di garanzia previsti dalla legge derivano dalle rispettive leggi locali.

In caso di difetti nella merce consegnata, l'acquirente ha diritto a diritti legali. StreamView garantisce i difetti materiali esistenti al momento della consegna della merce all'acquirente. I difetti materiali vengono generalmente corretti mediante prestazioni supplementari, ovvero mediante misure correttive o nuove consegne. I reclami per difetti materiali scadono 24 mesi dopo la consegna della merce. Difetti dovuti a uso o trattamento inadeguato o improprio della merce, montaggio errato o messa in servizio da parte dell'acquirente o di terzi, nonostante le istruzioni di montaggio e/o istruzioni operative corrette, nonché l'usura naturale, non costituiscono responsabilità per il materiale difetti.

Per ulteriori informazioni, visitate nokia.com/shop/support.



EN Important product information

Please read the instructions before operating the device and keep them for later use.



WEEE Directive
This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. Please recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased.



CZ Důležité informace o výrobku

Před spuštěním zařízení si přečtěte pokyny a uschovejte je pro pozdější použití.



Směrnice OEEZ
Toto označení znamená, že tento výrobek se v rámci EU nesmí likvidovat společně s dalšími odpadem z domácnosti. Odpovědně ho recyklujte, abyste podpořili udržitelné opětovné využívání materiálních zdrojů. Chcete-li vrátit vysloužilé zařízení, využijte systém vracení a sbránu nebo se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili.



DE Wichtige Produktinformation

Bitte lesen Sie die Anweisungen, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen und bewahren Sie sie zur späteren Verwendung auf.



WEEE Richtlinie
Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit anderen Haushaltsabfällen in der gesamten EU entsorgt werden darf. Bitte recyceln Sie es verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung materieller Ressourcen zu fördern. Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, verwenden Sie bitte das Rückgabe- und Sammelsystem oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Bitte entsorgen Sie leere Batterien und Elektronikschrott nicht über den Hausmüll, sondern sachgerecht bei Entsorgungsstellen oder im Fachhandel.



DK Vigtig produktinformation

Læs instruktionerne, før du begynder at benytte det apparat, og behold dem til senere brug.



WEEE-direktivet
Denne mærkning angiver, at produktet ikke må bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald i EU. Bring det til genanvendelse for at fremme bæredygtig genbrug af materialeresourcer. Bortskaf dette produkt ved at returnere det til det lokale indsamlingssted eller kontakt forhandleren, hvor det blev købt.

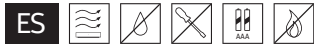


EE Ouline tooteteave

Palun lugege juhiseid enne seadme kasutamist ja hoidke need edaspidiseks kasutamiseks alles.



WEEE direktiiv
See märgistamine näitab, et antud toode ei tohi utiliseerida koos teiste majapidamisjäätmetega terves ELis. Palume käidelda toodet vastutustundlikult toetamaks materiale jätkusuutlikku taaskasutust. Kasutatud toote tagastamiseks palume kasutada tagastus- ja kogumissüsteeme või võtta ühendust edasimüüjaga, kelle juures toode soetati.

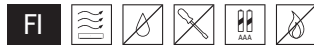


ES Información importante de producto

Por favor, lea las instrucciones antes de accionar el dispositivo y guárdelas para su uso posterior.



Directiva WEEE
Esta marca indica que este producto no debe ser eliminado con otros desechos domésticos en toda la UE. Por favor, reciclelo responsablemente para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver el dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con la tienda donde compró el producto.

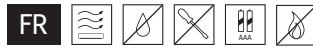


FI Tärkeitä tuotetietoja

Lue ohjeet ennen laitteen käyttöönottoa ja säilytä ne myöhempää käyttöä varten.



WEEE-direktiivi
Tämä merkintä osoittaa, että tätä tuotetta ei tule hävittää muiden talousjätteiden kanssa kaikkialla EU:ssa. Kierrätä se vastuullisesti luonnonvarojen kestävään uudelleenkäyttöön edistämiseksi. Palautta käytetty laite käyttämällä palautus- ja keräysjärjestelmiä tai ottamalla yhteyttä jälleenmyyjään, jolta tuote on ostettu.

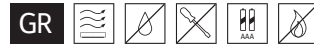


FR Informations de produit importantes

Veillez lire les instructions avant d'utiliser l'appareil et les conserver en vue d'une utilisation ultérieure.



Directive WEEE
Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans toute l'UE. Veuillez le recycler de manière responsable afin de permettre la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant auprès duquel le produit a été acheté.

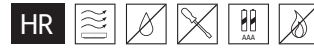


GR Σημαντικές πληροφορίες για το προϊόν

Διαβάστε τις οδηγίες πριν θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία και κρατήστε τις για μελλοντική χρήση.



Οδηγία AHHE
Αυτό το σήμα υποδεικνύει ότι το παρόν προϊόν δεν πρέπει να απορριπτεί με άλλα οικιακά απόβλητα σε όλη την ΕΕ. Να το ανακυκλώνετε με υπευθυνότητα για την προώθηση της βιώσιμης επαναχρηματοποίησης των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιούμενη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με τον πωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν.

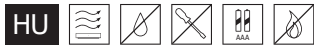


HR Važne informacije o uređaju

Prije upotrebe uređaja, pročitatje upute i sačuvajte ih za kasnije korištenje.



WEEE Smjernice
Ova oznaka ukazuje da se ovaj proizvod u cijeloj EU ne smije odlagati zajedno sa ostalim kućnim otpadom. Molimo odgovorno reciklirati otpad da bi promovirali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Ako želite da svoj korišten uređaj zbrinite u otpad, kontaktirajte postrojenja za zbrinjavanje i prikupljanje otpada ili se obratite prodavaču kod koga je uređaj kupljen.

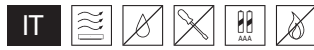


HU Fontos termékinformációk

A készülék működtetése előtt olvassa el az utasítást és tartsa meg későbbi használatra.



WEEE irányelv
Ez a jelölés azt mutatja, hogy a terméket az EU-ban nem szabad a háztartási hulladékká kidobni. Kérjük, az anyagi források fenntartható felhasználásának elősegítésére használtsa újra. A használt berendezés visszajuttatására használja a visszavevő-begyűjtő rendszereket vagy forduljon a forgalmazóhoz, akitől vásárolta.

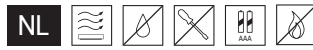


IT Informazioni importanti sul prodotto

Leggere le istruzioni prima di utilizzare il dispositivo e conservarle per un riferimento futuro.



Directiva RAEE
Questo marchio indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici nell'UE. Riciclare il prodotto in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di reso e raccolta o contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato.

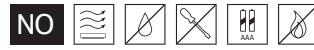


NL Belangrijke productinformatie

Lees de handleiding voordat u het apparaat in gebruik neemt en bewaar deze voor later gebruik.



AEEA-richtlijn
Deze markering geeft aan dat dit product niet samen met ander huishoudelijk afval in de hele EU mag worden weggegooid. Gelieve het op verantwoorde wijze te recylen om de duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen. Om uw gebruikte apparaat te retourneren, gebruik u de retourmergings- en ophaalsystemen of neemt u contact op met de winkel waar u het product hebt gekocht.

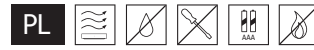


NO Viktig produktinformasjon

Les instruksjonene før du bruker enheten og oppbevar dem for senere bruk.



WEEE-direktiv
Denne merkingen indikerer at dette produktet ikke bør kastes med annet husholdningsavfall i hele EU. Resirkuler det på en ansvarlig måte for å fremme bærekraftig gjenbruk av materielle ressurser. For å returnere den brukte enheten din, kan du bruke retur- og innsamlingsystemene eller kontakte forhandleren der produktet ble kjøpt.

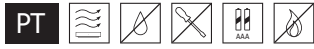


PL Ważne informacije o produkcie

Przed uruchomieniem urządzenia prosimy przeczytać instrukcję i zachować ją do późniejszego użytku.



Dyrektywa WEEE
Oznakowanie to wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać z innymi odpadami domowymi w całej UE. Prosimy o recykling w odpowiedzialny sposób, aby promować zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materialnych. Aby zwrócić używane urządzenie, skorzystaj z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony.

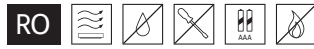


PT Informações importantes sobre o produto

Leia as instruções antes de trabalhar com o dispositivo e guarde-as para utilização futura.



Directiva REEE
Esta marca no produto indica que, na UE, este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos. Recicle este dispositivo responsabilmente para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor onde adquiriu o produto.



RO Informații importante despre produs

Citiți instrucțiunile înainte de a folosi dispozitivul și păstrați-le pentru utilizare ulterioară.



Directiva DEEE
Acest marcaj indică faptul că produsul nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeurile din gospodărie la nivelul UE. Reciclați-l responsabil pentru a promova re folosirea sustenabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul folosit, vă rugăm să folosiți sistemele de returnare și colectare sau contactați retailerul de unde a fost achiziționat produsul.



RS Važne informacije o uređaju

Pre upotrebe uređaja, pročitatje uputstva i sačuvajte ih za kasnije korišćenje.



WEEE Smernice
Ova oznaka ukazuje da se ovaj proizvod u celoj EU ne sme odlagati zajedno sa ostalim kućnim otpadom. Molimo odgovorno reciklirati otpad da biste promovisali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Ako želite da svoj korišten uređaj odložite u otpad, kontaktirajte kompanije za odlaganje i prikupljanje otpada ili se obratite prodavaču kod koga je uređaj kupljen.

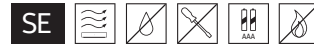


RU Важная информация о продукте

Пожалуйста, ознакомьтесь с данными инструкциями перед использованием устройства и сохраните их для справки в дальнейшем.



Директива об отходах электрического и электронного оборудования
Эта маркировка указывает на то, что данный продукт не следует выбрасывать вместе с другими бытовыми отходами на территории ЕС. Утилизируйте его ответственно, чтобы способствовать устойчивому вторичному использованию материалов. Для возврата старого устройства воспользуйтесь соответствующей системой сбора или обратитесь в магазин, в котором вы его приобрели.

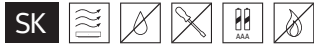


SE Viktig produktinformation

Läs instruktionerna innan du använder produkten och förvara dem för senare användning.



WEEE-direktiv
Denna märkning indikerar att denna produkt inte får kastas med annat hushållsavfall inom hela EU. Återvinna den på ett ansvarsfullt sätt för att främja hållbar återanvändning av materiella resurser. För att returnera din använda enhet, använd retur- och insamlingsystemerna eller kontakta återförsäljaren där produkten köpts.

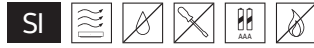


SK Dôležité informácie o výrobku

Pred použitím zariadenia si prečítajte tento návod. Návod si odložte, aby ste ho mohli neskôr kedykoľvek použiť.



Smernica o odpade z elektrických a elektronických zariadení
Tento symbol znamená, že v EÚ sa výrobok nesmie likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom. K recyklácii prístupuje zodpovedne a podporujte udržateľné opätovné využitie prírodných zdrojov. Ak chcete použiť zariadenie vrátiť, využite na to systémy na odovzdanie a zber alebo sa spojte s predajcom, u ktorého ste zariadenie kúpili.

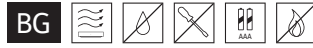


SI Pomembne informacije o izdelku

Prosimo, da pred uporabo naprave preberete navodila in si jih spravite za poznejšo uporabo.



Directiva WEEE
Ta oznaka pomeni, da v EU tega izdelka ne smete odvzeti skupaj z drugimi gospodinjiskimi odpadki. Prosimo vas, da ga odgovorno reciklirate in tako podprete trajnostno ponovno uporabo materialnih virov. Če bi radi vrnil rabljeno napravo, izkoristite sisteme za vračanje in zbiranje ali kontaktirajte prodajalca, pri katerem ste kupili izdelek.

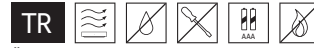


BG Важна информация за продукта

Моля, прочетете инструкциите преди работа с устройството и ги запазете за по-късна употреба.



Директива OEEO
Тази маркировка указва, че продуктът не трябва да бъде изхвърлян с други битови отпадъци на територията на ЕС. Рециклирайте го отговорно, за да насърчавате устойчивата повторна употреба на материалните ресурси. За да върнете използваното устройство, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от който сте закупили продукта.

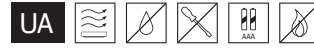


TR Önemli ürün bilgileri

Bu cihazı kullanmaya başlamadan önce lütfen talimatları okuyun ve ileride kullanmak üzere saklayın.



WEEE Direktifi
Bu işaret, bu ürünün AB genelinde diğer evsel atıkları biriktiretilmemesi gerektiğini belirtir. Maddi kaynakların sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasını teşvik etmek adına lütfen sorumlu davranarak geri dönüştürün. Kullanılmış cihazınızı iade etmek için lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın veya ürünü satın alıncı bayiiye başvurun.



UA Важливі відомості про продукт

Знайте, що перед використанням пристрою, прочитайте інструкцію та збережіть її на майбутнє.



Директива WEEE
Таке маркування означає, що на території ЄС цей продукт не має утилізуватися разом з іншими побутовими відходами. Будь ласка, поставте до утилізації цього продукту відповідально та зробіть його на повторну переробку, щоб стимулювати раціональне використання матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний пристрій, скористайтеся системою роздільного збору відходів або зверніться до роздрібного поставальника, у якого продукт було придбано.



FAQs, manuals, help and support:
nokia.com/shop/support



Register your product:
nokia.streamview.com/care

Subject to alterations. In consequence of continuous research and development technical specifications, design and appearance of products may change.

© 2022 StreamView GmbH, Franz-Josefs-Kai 13, 1010 Vienna, Austria. All rights reserved.

Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation, used under license by StreamView GmbH.